

# The City Gazette

OFFICIAL ORGAN OF THE CITY GOVERNMENT

## CITY ORDINANCES

ORDINANCE No. 47

CLASSIFYING AND IMPOSING GRADUATED LICENSE FEES ON THE MANUFACTURE AND REPAIR OF LEATHER SHOES, RUBBER SHOES AND RUBBER BOOTS, AND FOR OTHER PURPOSES.

**B**Y virtue of the authority conferred upon me as Mayor of the City of Manila, and after consultation with the City Board, it is ordained that:

SECTION 1. *Permit and license.*—No person or entity shall engage in the manufacture and repair of leather shoes, rubber shoes and rubber boots without first having obtained a permit from the Mayor upon payment of a fee of five pesos and a license from the City Treasurer, which shall be issued upon presentation of such permit.

SEC. 2. *License fees.*—For every license granted under the provisions of this Ordinance, there shall be paid an annual license fee, according to the schedule prescribed hereunder, payable annually, semi-annually or quarterly, at the option of the payer;

### MANUFACTURE AND REPAIR OF LEATHER SHOES

Class A—With 30 or more machines .....	P400.00
Class B—With 19 or more but not exceeding 29 machines .....	250.00
Class C—With 10 or more but not exceeding 18 machines .....	150.00
Class D—With 5 or more but not exceeding 9 machines .....	100.00
Class E—With less than 5 machines .....	50.00
Class F—With one polishing machine or sewing machine or both .....	25.00
Class G—With sewing machine only moved by man power .....	15.00
Class H—Without any machinery .....	10.00
Class I—For repair of shoes only, without machinery .....	4.00

### MANUFACTURE OF RUBBER SHOES, RUBBER BOOTS OR BOTH

Sole Class—For the manufacture of rubber shoes, rubber boots, or both .... P300.00

SEC. 3. *Meaning of manufacture.*—The term “manufacture” as used in this Ordinance shall include all or every work involved in completing the manufacture of shoes.

KAUTUSÁNG BLG. 47

NA NAG-ÚRÍ-URÌ AT NAGPAPATAW NG BAI-BAITÁNG NA PABUWÍS SA PAGGAWÁ AT PAGKUKUMPUNÍ NG SAPATOS NA KATAD, SAPATOS NA GOMA AT BOTANG GOMA, AT SA IBÁNG LAYUNÍN.

**S**A bisà ng kapangyarihang kaloób sa aking pagka-Alkalde ng Siyudad ng Maynilà, at matapos maka-sanggunì sa Lupon ng Siyudad, ay ipinag-útos na:

TUNTUNING 1. *Pahintulot at lisensiya.*—Walang sino mang tao o samaháng háharáp sa paggawá at pagkukumpunì ng sapatos na katad, sapatos na goma at botang goma nang hindi muna nakakukuha ng isáng pahintulot buhat sa Alkalde na pagbabayaran ng isáng buwís na limang piso at ng isáng lisensiya buhat sa Taga-ingatyaman ng Siyudad na ipagkaloób sa paghaharáp ng násabing pahintulot.

TUNT. IKÁ-2. *Pabuwís.*—Sa bawá't lisensiyang ipagkaloób sa bisà ng mga tadhanà ng Kautusáng itó, ay magbabayad ng isáng táunang pabuwís, sang-ayon sa batayang nasa-ibabâ, na bábayaran nang táunan, ánimang buwán ó tuwing ikatlong buwán, ayon sa marapatin ng nagbabayad:

### PAGGAWÁ AT PAGKUKUMPUNÍ NG SAPATOS NA KATAD

Uring A—May 30 o mahigít na mákina .....	P400.00
Uring B—May 19 o mahigít na mákina, nguni't dí lalagpas sa 29.....	250.00
Uring C—May 10 o mahigít na mákina, nguni't dí lalagpas sa 18.....	150.00
Uring D—May 5 o mahigít na mákina, nguni't dí lalagpas sa 9.....	100.00
Uring E—Ang walang 5 mákina .....	50.00
Uring F—May isáng mákinang pampakinis o mákinang panahí, o ang dalawá .....	25.00
Uring G—May mákinang panahí lamang na pinakikilos ng lakás ng tao .....	15.00
Uring H—Walang anó mang mákina.....	10.00
Uring I—Sa pagkukumpunì ng sapatos lamang, walang mákina .....	4.00

### PAGGAWÁ NG SAPATOS NA GOMA, BOTANG GOMA O NG DALAWÁ

Tanging Urì—Sa paggawá ng sapatos na goma, botang goma, o ng dalawá .....

P300.00

TUNT. IKÁ-3. *Kahulugán ng paggawá.*—Ang katagang “paggawá”, ayon sa pagkakagamit sa Kautusáng itó, ay nangangahulugang kasama ang lahát o ang bawá't isáng gawaing kailangan sa pagtatapos ng kabuuan ng mga sapatos.

SEC. 4. *Repeal of inconsistent provisions.*—Any provision of Ordinance No. 2854 of the former City of Manila and of any existing city or municipal ordinance in force in the other component parts of the City, which is inconsistent herewith, is hereby repealed.

SEC. 5. *Penalty.*—Any person who shall violate the provisions of this Ordinance shall be punished by a fine of not more than two hundred pesos or by imprisonment for not more than six months, or by both such fine and imprisonment, in the discretion of the court.

SEC. 5. *Effectivity.*—This Ordinance shall take effect on June 26, 1943.

Done at the City of Manila, this 25th day of May, 1943.

(Sgd.) LEON G. GUINTO  
*Mayor*

---

TUNT. IKÁ-4. *Pagpapawalang-bisà sa násasalungat na mga tadhanà.*—Alín mang tadhanà ng Kautusáng Blg. 2854 ng dating Siyudad ng Maynilà at alin man sa mga umíral na kautusán ng siyudad o munisipyong nasasakop ngayóng bilang bahagi ng Siyudad, na násasalungat dito, ay pinawawalang-bisà sa pamamagitan nitó.

TUNT. IKÁ-5. *Parusa.*—Ang sino mang taong lumabág sa mga tadhanà ng Kautusáng itó ay parurusa-han ng isáng multang dí híhigít sa dalawáng daáng piso o ng pagkabilanggong dí híhigít sa anim na buwán, o ang magkalakip na multa at pagkabilanggó, ayon sa marapatin ng Húkuman.

TUNT. IKÁ-6. *Pagkakabisà.*—Ang Kautusáng itó ay magkakabisà sa iká-26 ng Hunyo, 1943.

Inilagdá sa Siyudad ng Manilà, ngayóng iká-25 araw ng Mayo, 1943.

(May lagdá) LEÓN G. GUINTO  
*Alkalde*

---